

Alignment to North Dakota Foreign Language Content Standards

Voces® *Nostra storia* ~ Livello 1~ Unità 1

Nostra storia, Livello 1 is an interactive Italian curriculum framework that was created based on the principles of Acquisition-Driven Instruction and Comprehensible Input. This framework includes the vocabulary, themes, stories, and activities you need to create your custom Italian curriculum. *Nostra storia, Livello 1* will take your students through a Novice-Mid level of proficiency and beyond. The standards-based, online program integrates communication and culture in a cohesive, all-in-one format accessible to students and teachers from any device.

This document illustrates how unit one in *Nostra storia, Livello 1* aligns to the North Dakota Foreign Language Content Standards. If you have any questions, call 1-800-848-0256 or email info@vocesdigital.com.

<i>Unità 1: La mia vita a scuola</i>			
Communication: Communicating in languages other than English			
Standard 1.1: Students engage in conversation, provide and obtain information, express feelings and emotions, and exchange opinions.			
Section	Title	Mode	Can-Do/Description
<i>Racconto 2: Il messaggio di Alessia</i>	Interpersonal Writing: <i>Una conversazione con Marco</i>	Writing	I can communicate basic information about school supplies and my classes to another student.
<i>Racconto 4: Mamma mia, ho un test!</i>	Interpersonal Speaking: <i>Un test di matematica</i>	Speaking	I can talk about taking a test.
<i>Storia: Un'invasione al liceo scientifico!</i>	<i>Attività 3: Ascolta e rispondi</i>	Writing	I can respond appropriately to questions about a story.
Integrated Performance Assessment	Interpersonal Speaking	Speaking	I can have a conversation that will help me get to know a new friend.
Standard 1.2: Students understand and interpret written and spoken language on a variety of topics.			
Section	Title	Mode	Can-Do/Description
<i>Racconto 1: Ho bisogno di una matita!</i>	<i>Attività 1: Risposta multipla</i>	Reading	I can read a story about a student in Italy.
<i>Racconto 1: Ho bisogno di una matita!</i>	Interpretive Reading: <i>La Croce Rossa Italiana</i>	Reading	I can understand an article about school supplies.
<i>Racconto 2: Il messaggio di Alessia</i>	<i>Attività 1: Risposta multipla</i>	Reading	I can read a story about school supplies.

<i>Racconto 3: Una scuola molto strana</i>	<i>Attività 1: Vero o falso?</i>	Reading	I can read a story about a new student.
<i>Racconto 4: Mamma mia, ho un test!</i>	<i>Attività 1: Risposta multipla</i>	Reading	I can read a story about a test.
<i>Storia: Un'invasione al liceo scientifico!</i>	<i>Attività 1: Quale risposta è corretta?</i>	Reading	I can read a story about a student in Torino.
<i>Storia: Un'invasione al liceo scientifico!</i>	Interpretive Listening: <i>Le materie più amate e odiate dagli studenti</i>	Listening	I can understand most of what Italian students say about their most popular and unpopular classes.
<i>Ancora! Ancora!</i>	<i>Interviste: Maria</i>	Listening	I can understand some of what a person says about themselves.
<i>Ancora! Ancora!</i>	<i>Interviste: Christine</i>	Listening	I can understand some of what a person says about where they live.
Integrated Performance Assessment	Interpretive Reading	Reading	I can read, identify, and understand many words in an Italian class schedule.

Standard 1.3: Students present information, concepts, and ideas to an audience of listeners or readers on a variety of topics.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
<i>Racconto 3: Una scuola molto strana</i>	<i>Attività 2: Descrivi la foto</i>	Writing	I can write brief descriptions of story illustrations.
<i>Racconto 3: Una scuola molto strana</i>	Presentational Speaking: <i>Il primo giorno di lezione</i>	Speaking	I can say hello to my teacher and introduce myself.
<i>Racconto 4: Mamma mia, ho un test!</i>	Presentational Writing: <i>Le mie lezioni</i>	Writing	I can list my schedule of classes.
<i>Storia: Un'invasione al liceo scientifico!</i>	<i>Attività 2: Raccontami cosa succede</i>	Speaking	I can tell a story about an alien invasion at a school.
End-of-Unit Review and Assessment	<i>La mia storia!</i>	Writing	I can write an original story.
End-of-Unit Review and Assessment	<i>Raccontaci una storia originale</i>	Speaking	I can tell an original story.
Integrated Performance Assessment	Presentational Writing	Writing	I can write an email describing my classes.

Cultures

Standard 2.1: Students demonstrate an understanding of the relationship between the practices and the perspectives of the cultures studied.

Section	Title	Can-Do/Description
<i>Ancora! Ancora!</i>	<i>Il mondo attraverso le foto: Il Liceo Classico Cevolani Centro</i>	I can compare my school to a typical school in Italy.

Standard 2.2: Students demonstrate an understanding of the relationship between the products and perspectives of the cultures studied.		
Section	Title	Can-Do/Description
<i>Ancora! Ancora!</i>	<i>Panorama: L'Università di Padova</i>	I can write about a panorama of an Italian university.
Integrated Performance Assessment	Interpretive Reading	I can compare a typical class schedule from Italy with one from my culture.
Connections: Connecting with other disciplines and acquiring new information		
Standard 3.1: Students reinforce and further their knowledge of other disciplines through the foreign language.		
Section	Title	Can-Do/Description
<i>Andiamo in Italia!</i>		Interpret a map of Italy
Standard 3.2: Students acquire information and recognize the distinctive viewpoints that are only available through the foreign language and its cultures.		
Section	Title	Can-Do/Description
<i>Storia: Un'invasione al liceo scientifico!</i>	Interpretive Listening: <i>Le materie più amate e odiate dagli studenti</i>	I can understand most of what Italian students say about their most popular and unpopular classes.
<i>Ancora! Ancora!</i>	<i>Il mondo attraverso le foto: Il Liceo Classico Cevolani Centro</i>	I can compare my school to a typical school in Italy.
Integrated Performance Assessment	Interpretive Reading	I can compare a typical class schedule from Italy with one from my culture.
Comparisons: Developing insight into the nature of language and culture		
Standard 4.1: Students demonstrate understanding of the nature of language through comparisons of the language studied and their own.		
Section	Title	Can-Do/Description
<i>Racconto 1: Ho bisogno di una matita!</i>	<i>Vocabolario importante</i> Story script	Vocabulary
<i>Racconto 1: Ho bisogno di una matita!</i>	<i>Nota di grammatica: un/una vs. il/la</i>	A, an, and the
<i>Racconto 2: Il messaggio di Alessia</i>	<i>Vocabolario importante</i> Story script	Vocabulary
<i>Racconto 3: Una scuola molto strana</i>	<i>Vocabolario importante</i> Story script	Vocabulary
<i>Racconto 3: Una scuola molto strana</i>	<i>Nota di grammatica: La coniugazione</i>	Verb forms
Standard 4.2: Students demonstrate understanding of the concept of culture through comparisons of the cultures studied and their own.		
Section	Title	Can-Do/Description
<i>Storia: Un'invasione al liceo scientifico!</i>	Interpretive Listening: <i>Le materie più amate e odiate dagli studenti</i>	I can understand most of what Italian students say about their

		most popular and unpopular classes.
<i>Ancora! Ancora!</i>	<i>Il mondo attraverso le foto: Il Liceo Classico Cevolani Centro</i>	I can compare my school to a typical school in Italy.
Integrated Performance Assessment	Interpretive Reading	I can compare a typical class schedule from Italy with one from my culture.
Communities: Participating in multilingual communities at home and around the world		
Standard 5.1: Students use foreign languages both within and beyond the school setting.		
Section	Title	Can-Do/Description
<i>Nella mia comunità</i>		I can use the Italian language both within and beyond my classroom to interact and collaborate in my community and the globalized world.
Standard 5.2: Students show evidence of becoming life-long learners by using foreign languages for personal enjoyment and enrichment.		
Section	Title	Can-Do/Description
Can-Do Checklist		Setting personal language goals, self-assessment on Can-Do statements, and unit reflection

For more information about this or any other title, go to VocesDigital.com or call 1-800-848-0256.

